



EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO

Bryssel, 12.03.1997
KOM(97) 104 lopull.

97/0086 (ACC)

Ehdotus

NEUVOSTON ASETUKSEKSI (EY)

**tiettyjen kolmansien maiden tuontiin sovellettavasta yhteisestä menettelystä
annetun asetuksen (EY) N:o 519/94 liitteiden II ja III muuttamisesta**

(komission esittämä)

PERUSTELUT

Komissio toimitti neuvostolle 29 päivänä tammikuuta 1997 kertomuksen 7 päivänä maaliskuuta 1994 annetulla neuvoston asetuksella (EY) N:o 519/94¹, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna 1 päivänä lokakuuta 1996 annetulla asetuksella (EY) N:o 1897/96² käyttöön otetuista tiettyihin muihin Kiinan kansantasavallan alkuperätuotteisiin kuin tekstiilituotteisiin sovellettavista määrällisistä kiintiöistä ja valvontatoimenpiteistä³.

Liitteenä olevaan ehdotukseen sisältyvät kyseisessä kertomuksessa olevista komission päätelmistä johtuvat käytännön muutokset asetukseen (EY) N:o 519/94:

- lasisten pöytäesineiden (CN-koodi 7013) kiintiön kumoaminen (tuotteeseen sovelletaan kuitenkin valvontatoimenpiteitä),
- "lelujen osien ja tarvikkeiden" poistaminen lelukiintiöstä (CN-koodit 9503 41, 9503 49 ja 9503 90) (lelujen osiin ja tarvikkeisiin sovelletaan kuitenkin valvontatoimenpiteitä),
- valvontatoimenpiteiden lopettaminen neljän sellaisen tuotteen osalta, joiden tuonti vuonna 1995 on ollut vähäistä tai on laskenut verrattuna vuoteen 1994 (tietyt ravintovalmisteet, tietyt lasituotteet, seostamaton sinkki ja autoradiot).

¹ EYVL N:o L 67, 10.3.1994, s. 89

² EYVL N:o L 250, 2.10.1996, s. 1

³ KOM (97) 11

Ehdotus:

NEUVOSTON ASETUS (EY) N:o

annettu

**tiettyjen kolmansien maiden tuontiin sovellettavasta yhteisestä menettelystä
annetun asetuksen (EY) N:o 519/94 liitteiden II ja III muuttamisesta**

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 113 artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen,

sekä katsoo, että

tiettyjen kolmansien maiden tuontiin sovellettavasta yhteisestä menettelystä 7 päivänä maaliskuuta 1994 annetulla neuvoston asetuksella (EY) N:o 519/94¹, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna 1 päivänä lokakuuta 1996 annetulla asetuksella (EY) N:o 1897/96² on otettu käyttöön Kiinan kansantasavallan suhteen asetuksen liitteessä II luetellut määrälliset kiintiöt sekä liitteessä III luetellut valvontatoimenpiteet,

määrittäessään näiden kiintiöiden tasoa neuvoston tavoitteena on ollut säilyttää tietty tasapaino yhteisön kyseisten teollisuudenalojen asianmukaisen suojelun ja Kiinan kansantasavallan kanssa käytävän kaupan riittävän tason ylläpitämisen välillä erilaiset asiaan liittyvät edut huomioon ottaen,

tärkeimpien taloudellisten osoittimien, erityisesti Kiinasta tapahtuvan tuonnin määrän ja markkinaosuuden, tarkastelun perusteella voidaan päätellä, että HS/CN-koodiin 7013 luokiteltuja lasisia pöytäesineitä koskeva kiintiö olisi poistettava ja että tämä ei olisi edellä mainitun tavoitteen vastaista eikä se aiheuttaisi häiriöitä yhteisön markkinoilla,

tuotteisiin, joiden osalta kiintiö poistetaan tällä asetuksella, olisi kuitenkin sovellettava yhteisön ennakkovalvontaa kyseessä olevien tuotteiden tuonnin määrän ja hintojen riittävän seurannan varmistamiseksi,

HS/CN-kodeihin 9503 41, 9503 49 ja 9503 90 kuuluvia leluja koskevaan kiintiöön sisältyy lelujen osia ja tarvikkeita; yhteisön tuottajien kokemusten perusteella tämän sisällyttämisen vaikutukset ulottuvat pidemmälle, kuin mitä on tarpeellista yhteisön asianomaisen tuotannonalan tarkoituksenmukaiseksi suojelemiseksi; lelujen osat ja tarvikkeet olisi näin ollen jätettävä kiintiön ulkopuolelle,

valvontatoimenpiteiden ylläpitämistä ei enää pidetä välttämättömänä sellaisten tuotteiden osalta, joiden tuonti vuonna 1995 on ollut vähäistä tai on laskenut verrattuna vuoteen 1994 ja kyseiset tuotteet olisi poistettava valvontatoimenpiteiden alaisten tuotteiden luettelosta, ja

¹ EYVL N:o L 67, 10.3.1994, s. 89

² EYVL N:o L 250, 2.10.1996, s. 1

asetuksella (EY) N:o 519/94 käyttöön otetut määrälliset kiintiöt ja valvontatoimenpiteet olisi näin ollen muutettava,

ON ANTANUT SEURAAVAN ASETUKSEN:

1 artikla

Korvataan asetuksen (EY) N:o 519/94 liite II tämän asetuksen liitteellä I.

2 artikla

Korvataan asetuksen (EY) N:o 519/94 liite III tämän asetuksen liitteellä II.

3 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 1997.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty

Neuvoston puolesta

LIITE I

Liite II

Luettelo eräiden Kiinasta peräisin olevien tuotteiden kiintiöistä

Tavaran kuvaus	HS/CN-koodi	Kiintiöt (vuositaso)
Jalkineet, jotka kuuluvat HS/CN-koodeihin:	ex 6402 99 ¹	39 151 481 paria
	6403 51 6403 59	2 795 000 paria
	ex 6403 91 ¹ ex 6403 99 ¹	12 120 000 paria
	ex 6404 11 ²	18 228 780 paria
	6404 19 10	31 897 716 paria
Posliiniset pöytä- ja keittiöesineet, jotka kuuluvat HS/CN-koodiin:	6911 10	45 800 tonnia
Keraamiset pöytä- ja keittiöesineet, muut kuin posliinia, jotka kuuluvat HS/CN-koodiin:	6912 00	34 650 tonnia
Lelut, jotka kuuluvat HS/CN-koodeihin:	ex 9503 41 ³ ex 9503 49 ³ ex 9503 90 ³	1 056 996 632 ecua

(¹) Eivät kuitenkaan erikoisteknologiaa sisältävät jalkineet: jalkineet, joiden cif-hinta paria kohti on vähintään 9 ecua, jotka on tarkoitettu urheilukäyttöön ja joissa on muotin mukaan tehty yksi- tai useampikerroksinen pistelemätön sisäpohja synteettisestä materiaalista, joka on suunniteltu erityisesti vaimentamaan vertikaalisten tai lateraalisten liikkeiden aiheuttamat tärähdykset ja joissa on sellaisia teknisiä ominaisuuksia kuin kaasua tai nestettä sisältäviä ilmatäpliä tyynyjä, tärähdyksiä vaimentavia tai neutraloivia mekaanisia osia taikka sellaisia materiaaleja kuin pientiheyspolymeerejä.

(²) Eivät kuitenkaan:

(a) Jalkineet, jotka on tarkoitettu urheiluun ja joissa on tai joihin voidaan kiinnittää piikkejä, nauvoja, nappuloita, pidikkeitä, poikittaislistoja tai niiden kaltaisia tavaroita ja joissa on pistelemätön sisäpohja.

b) Erikoisteknologiaa sisältävät jalkineet: jalkineet, joiden cif-hinta paria kohti on vähintään 9 ecua, jotka on tarkoitettu urheilukäyttöön ja joissa on muotin mukaan tehty yksi- tai useampikerroksinen pistelemätön sisäpohja synteettisestä materiaalista, joka on suunniteltu erityisesti vaimentamaan vertikaalisten tai lateraalisten liikkeiden aiheuttamat tärähdykset ja joissa on sellaisia teknisiä ominaisuuksia kuin kaasua tai nestettä sisältäviä ilmatäpliä tyynyjä, tärähdyksiä vaimentavia tai neutraloivia mekaanisia osia taikka sellaisia materiaaleja kuin pientiheyspolymeerejä.

(³) Eivät kuitenkaan osat tai tarvikkeet.

LIITE II

Liite III

Luettelo Kiinan kansantasavallasta peräisin olevista tuotteista, jotka on asetettu yhteisön valvontaan

Tavaran kuvaus	HS/CN-koodi
Ammoniumkloridi	2827 10
Muut moniarvoiset alkoholit, jotka kuuluvat CN-koodiin:	2905 49 90
Sitruunahappo	2918 14
Tetrasykliinit ja niiden johdannaiset	ex 2941 30
Klooriamfenikoli	ex 2941 40
Emäksiset värit ja niihin perustuvat valmisteet	3204 13
Kyypivärit ja niihin perustuvat valmisteet	3204 15
Ilotulitusvälineet, merkinantoraketit, saderaketit, paukkuopasteet ja muut pyrotekniset tavarat	3604
Polyvinyylialkoholit	3905 30
Jalkineet, jotka kuuluvat HS/CN-koodeihin:	6402 19
	ex 6402 99 ¹
	6403 19
	ex 6403 91 ¹
	ex 6403 99 ¹
	ex 6404 11 ²
Posliiniset koriste-esineet	ex 6913 10
Lasiesineet, jotka kuuluvat HS/CN-koodiin:	7013 ³
Lelut, jotka kuuluvat HS/CN-koodiin:	9503 30
Palapelit	9503 60
Lelujen osat ja tarvikkeet, jotka kuuluvat HS/CN-koodeihin:	ex 9503 41
	ex 9503 49
	ex 9503 90
Pelikortit	9504 40
Esineet, jotka kuuluvat HS/CN-koodeihin:	9603 29
	9603 30
	9603 40
	9603 90

1. Erikoisteknologiaa sisältävät jalkineet: jalkineet, joiden cif-hinta paria kohti on vähintään 9 ecua, jotka on tarkoitettu urheilukäyttöön ja joissa on muotin mukaan tehty yksi- tai useampikerroksinen pistelemätön sisäpohja synteettisestä materiaalista, joka on suunniteltu erityisesti vaimentamaan vertikaalisten tai lateraalisten liikkeiden aiheuttamat tärähdykset ja joissa on sellaisia teknisiä ominaisuuksia kuin kaasua tai nestettä sisältäviä ilmatiiviitä tyynyjä, tärähdyksiä vaimentavia tai neutraloivia mekaanisia osasia taikka sellaisia materiaaleja kuin pientiheyspolymeerejä.
- 2 a) Jalkineet, jotka on tarkoitettu urheiluun ja joissa on tai joihin voidaan kiinnittää piikkejä, nauvoja, nappuloita, pidikkeitä, poikittaislistoja tai niiden kaltaisia tavaroita ja joissa on pistelemätön sisäpohja.
- b) Erikoisteknologiaa sisältävät jalkineet: jalkineet, joiden cif-hinta paria kohti on vähintään 9 ecua, jotka on tarkoitettu urheilukäyttöön ja joissa on muotin mukaan tehty yksi- tai useampikerroksinen pistelemätön sisäpohja synteettisestä materiaalista, joka on suunniteltu erityisesti vaimentamaan vertikaalisten tai

lateraalisten liikkeiden aiheuttamat tärähdykset ja joissa on sellaisia teknisiä ominaisuuksia kuin kaasua tai nestettä sisältäviä ilmatiiviitä tyynyjä, tärähdyksiä vaimentavia tai neutraloivia mekaanisia osasia taikka sellaisia materiaaleja kuin pientiheyspolymeerejä.

- 3 Eivät kuitenkaan lasiset vaihtokehykset, jotka koostuvat koneellisesti aloitetusta lasilevystä, jonka reunat on työstetty, painetusta paperiarkista ja kuvan taustalevynä toimivasta kovalevystä, jotka on kaikki kiinnitetty yhteen epäjaloa metallia olevilla kiinnikkeillä.

ISSN 1024-4492

KOM(97) 104 lopullinen

ASIAKIRJAT

FI

11 02

Luettelonumero : CB-CO-97-092-FI-C

ISBN 92-78-16698-7

Euroopan yhteisöjen virallisten julkaisujen toimisto

L-2985 Luxemburg

